



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
9 November 2020
Russian
Original: English

Семьдесят пятая сессия

Третий комитет

Пункт 72 b) повестки дня

Поощрение и защита прав человека: вопросы прав человека, включая альтернативные подходы в деле содействия эффективному осуществлению прав человека и основных свобод

Австрия, Австралия, Албания, Андорра, Аргентина, Армения, Бельгия, Болгария, Босния и Герцеговина, Венгрия, Германия, Гондурас, Греция, Грузия, Дания, Доминиканская Республика, Ирландия, Исландия, Испания, Канада, Кипр, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мальта, Марокко, Монако, Монголия, Нидерланды, Панама, Перу, Польша, Португалия, Республика Молдова, Румыния, Словакия, Словения, Финляндия, Франция, Хорватия, Чехия, Чили, Швейцария, Швеция, Эквадор и Эстония: пересмотренный проект резолюции

Права человека при отправлении правосудия

Генеральная Ассамблея,

учитывая принципы Всеобщей декларации прав человека¹ и положения Международного пакта о гражданских и политических правах и Факультативных протоколов к нему², Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах³, Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания и Факультативного протокола к ней⁴, Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений⁵, Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин⁶, Конвенции о правах ребенка⁷ и Конвенции о

¹ Резолюция 217 A (III).

² См. резолюцию 2200 A (XXI), приложение; и United Nations, *Treaty Series*, vol. 1642, No. 14668.

³ См. резолюцию 2200 A (XXI), приложение.

⁴ United Nations, *Treaty Series*, vols. 1465 and 2375, No. 24841.

⁵ Ibid., vol. 2716, No. 48088.

⁶ Ibid., vol. 1249, No. 20378.

⁷ Ibid., vol. 1577, No. 27531.



правах инвалидов⁸, а также всех других соответствующих международных договоров,

обращая внимание на многочисленные международные стандарты в области отправления правосудия,

ссылаясь на все резолюции Генеральной Ассамблеи, Совета по правам человека, Комиссии по правам человека и Экономического и Социального Совета, которые относятся к вопросу о правах человека при отправлении правосудия, включая резолюцию 73/177 Генеральной Ассамблеи от 17 декабря 2018 года и резолюции Совета по правам человека 37/22 от 23 марта 2018 года⁹ и 42/11 от 26 сентября 2019 года¹⁰,

ссылаясь также на свою резолюцию 74/306 от 11 сентября 2020 года и признавая главную ответственность правительств за принятие и осуществление мер реагирования в связи с пандемией коронавирусной инфекции (COVID-19), отражающих специфику их национальных условий, и то, что чрезвычайные меры, политика и стратегии, принятые странами для устранения и смягчения последствий COVID-19, должны быть целенаправленными, целесообразными, транспарентными, недискриминационными, привязанными к конкретным срокам и пропорциональными в соответствии с их обязательствами согласно применимым международным стандартам в области прав человека, и вновь подтверждая лежащую на государствах обязанность в этой связи, вытекающую из статьи 4 Международного пакта о гражданских и политических правах,

с признательностью принимая к сведению доклад Генерального секретаря об укреплении и координации деятельности Организации Объединенных Наций в сфере верховенства права¹¹,

напоминая о принятии Минимальных стандартных правил Организации Объединенных Наций в отношении обращения с заключенными (Правила Нельсона Манделы)¹²,

подтверждая важное значение международных стандартов и норм в области предупреждения преступности и уголовного правосудия, в том числе в отношении преступлений, связанных с наркотиками, как это было признано государствами-членами в итоговом документе тридцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи под названием «Наша общая приверженность эффективному решению мировой проблемы наркотиков и борьбе с ней»¹³,

с удовлетворением отмечая работу всех специальных процедур Совета по правам человека, которые занимаются вопросами прав человека при отправлении правосудия,

принимая к сведению работу всех механизмов договорных органов по правам человека по вопросу о правах человека при отправлении правосудия, в частности принятые Комитетом по правам человека замечания общего порядка № 21 (1992) о гуманном обращении с лицами, лишенными свободы¹⁴, № 32 (2007) о праве на равенство перед судами и трибуналами и на справедливое судебное

⁸ Ibid., vol. 2515, No. 44910.

⁹ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семьдесят третья сессия, Дополнение № 53 (A/73/53)*, гл. IV, разд. А.

¹⁰ Там же, *семьдесят четвертая сессия, Дополнение № 53А (A/74/53/Add.1)*, гл. III.

¹¹ A/75/284.

¹² Резолюция 70/175, приложение.

¹³ Резолюция S-30/1, приложение.

¹⁴ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок седьмая сессия, Дополнение № 40 (A/47/40)*, приложение VI.B.

разбирательство¹⁵ и № 35 (2014) о свободе и личной неприкосновенности¹⁶, принятые Комитетом по правам ребенка замечания общего порядка № 13 (2011) о праве ребенка на свободу от всех форм насилия¹⁷ и № 24 (2019) о правах ребенка в системе правосудия в отношении детей¹⁸, общую рекомендацию № 31 (2005) о предупреждении расовой дискриминации в процессе отравления и функционирования системы уголовного правосудия¹⁹, принятую Комитетом по ликвидации расовой дискриминации, и общую рекомендацию № 33 (2015) о доступе женщин к правосудию²⁰, принятую Комитетом по ликвидации дискриминации в отношении женщин, и принятые Комитетом по правам инвалидов замечания общего порядка № 1 (2014) о равенстве перед законом²¹, № 6 (2018) о равенстве и недискриминации²² и № 7 (2018) об участии инвалидов, включая детей-инвалидов, через представляющие их организации в осуществлении и контроле за соблюдением Конвенции²³,

с признательностью отмечая важную работу в области отправления правосудия Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности, Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека, Программы развития Организации Объединенных Наций, Детского фонда Организации Объединенных Наций, Департамента операций в пользу мира Секретариата и Структуры Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин (Структура «ООН-женщины»), а также деятельность Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о насилии в отношении детей и Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженных конфликтах,

с удовлетворением принимая к сведению Международные принципы и руководящие положения, касающиеся доступа инвалидов к правосудию, которые являются результатом совместной работы Специального докладчика по вопросу о правах инвалидов, Комитета по правам инвалидов и Специального посланника Генерального секретаря по вопросам инвалидности и доступности,

с удовлетворением отмечая работу Межучрежденческой группы по правосудию в отношении несовершеннолетних и работу ее членов,

рекомендуя продолжать предпринимать региональные и межрегиональные усилия, обмениваться передовым опытом и оказывать техническую помощь системе правосудия в отношении детей и отмечая в этой связи обсуждение в рамках дискуссионной группы на тему «Обеспечение соблюдения прав человека заключенных, в том числе женщин-заключенных и женщин-правонарушителей: укрепление технического сотрудничества и создание потенциала при осуществлении Правил Нельсона Манделы и Бангкокских правил», которое было проведено на сорок четвертой очередной сессии Совета по правам человека,

будучи убеждена, что независимость и беспристрастность судей и неподкупность судебной системы, в том числе в области международного уголовного

¹⁵ Там же, *шестьдесят вторая сессия, Дополнение № 40 (A/62/40)*, т. I, приложение VI.

¹⁶ [CCPR/C/GC/35](#).

¹⁷ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят седьмая сессия, Дополнение № 41 (A/67/41)*, приложение V.

¹⁸ [CRC/C/GC/24](#).

¹⁹ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестидесятая сессия, Дополнение № 18 (A/60/18)*, гл. IX.

²⁰ [CEDAW/C/GC/33](#).

²¹ [CRPD/C/GC/1](#) и [CRPD/C/GC/1/Corr.1](#).

²² [CRPD/C/GC/6](#).

²³ [CRPD/C/GC/7](#).

правосудия, а также профессиональная независимость юристов являются непременными условиями для защиты прав человека, соблюдения законности, благого управления и демократии и для недопущения дискриминации при отправлении правосудия и что поэтому их необходимо уважать при любых обстоятельствах,

напоминая, что каждому государству следует создать эффективную систему средств правовой защиты для рассмотрения жалоб в связи с нарушениями прав человека и устранения таких нарушений и для оспаривания законности задержания в суде,

подчеркивая, что право доступа к правосудию для всех, что может включать доступ к юридической помощи, образует важную основу для укрепления законности через отправление правосудия,

подчеркивая важность осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года²⁴ и признавая роль соответствующих целей в области устойчивого развития в ликвидации дискриминации при отправлении правосудия,

учитывая важность обеспечения соблюдения законности и прав человека при отправлении правосудия как важнейшего вклада в дело установления мира и справедливости и искоренения безнаказанности,

признавая важность принципа, в соответствии с которым лица, лишённые свободы, должны продолжать пользоваться не допускающими отступлений правами человека и всеми другими правами человека и основными свободами, за исключением тех законных ограничений, необходимость которых явно обусловлена фактом лишения свободы,

будучи обеспокоена негативными последствиями чрезмерного применения мер, связанных с лишением свободы, и переполненности мест содержания под стражей для соблюдения прав человека и признавая, что чрезмерное применение мер, связанных с лишением свободы, является одной из главных причин переполненности мест содержания под стражей,

подчеркивая, что пенитенциарная система должна обеспечивать возможность исправления и социальной реабилитации правонарушителей во всех соответствующих случаях и что наказание должно назначаться в рамках общей системы уголовного правосудия, обеспечивающей возможность реадaptации и социальной реинтеграции правонарушителей,

напоминая о том, что социальная реабилитация и реинтеграция лиц, лишённых свободы, должна быть одной из важнейших целей системы уголовного правосудия, обеспечивающей, насколько это возможно, чтобы правонарушители были готовы вести законопослушный образ жизни и автономное существование по возвращении к жизни в обществе,

подчеркивая, что предрассудки и дискриминация в отношении лиц, которые находятся в уязвимом положении или маргинализированы, могут привести к чрезмерному применению к ним мер, связанных с лишением свободы, и к их чрезмерной представленности в системе уголовного правосудия, и признавая необходимость того, чтобы государства принимали меры в рамках системы правосудия, особенно в рамках системы уголовного правосудия, в целях предупреждения дискриминации в отношении, в частности, инвалидов и лиц,

²⁴ Резолюция 70/1.

принадлежащих к национальным или этническим, религиозным и языковым меньшинствам, и в целях расширения эффективного участия меньшинств в этой системе,

сознавая необходимость тщательного учета особого положения детей, несовершеннолетних, женщин, инвалидов, коренных народов, пожилых людей, лиц, принадлежащих к национальным или этническим, религиозным и языковым меньшинствам, и других лиц, находящихся в уязвимом положении, при отправлении правосудия, в частности в условиях лишения их свободы, и их уязвимости по отношению к различным формам насилия, злоупотреблений, несправедливости и унижения,

отмечая важность систем правосудия, учитывающих гендерную проблематику,

подтверждая, что дети, являющиеся жертвами и свидетелями преступлений и насилия, особенно уязвимы и нуждаются в особой защите, помощи и поддержке, соответствующих их возрасту, уровню зрелости и потребностям, чтобы избежать дальнейших невзгод и травм, которые могут возникнуть вследствие их участия в процессе уголовного правосудия,

признавая особое положение и потребности детей, ранее связанных с вооруженными силами или вооруженными группами, в случаях, когда им вменяются в вину преступления по международному праву, предположительно совершенные в период, когда они были связаны с вооруженными силами или вооруженными группами,

подтверждая, что обеспечение наилучших интересов ребенка должно быть принципиальным фактором, который следует учитывать при принятии любых мер, затрагивающих ребенка при отправлении правосудия, в том числе на стадии досудебного расследования, а также важным фактором во всех касающихся ребенка вопросах при вынесении приговора его родителям или, в соответствующих случаях, официальному опекуну или лицам, обеспечивающим основной уход за ребенком,

1. *с удовлетворением принимает к сведению* последний доклад Генерального секретаря о правах человека при отправлении правосудия, в том числе о положении инвалидов при отправлении правосудия²⁵;

2. *с удовлетворением принимает к сведению также* доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека о насилии, смерти и тяжелых телесных повреждениях в ситуациях лишения свободы²⁶, а также предыдущие доклады о правах человека при отправлении правосудия, которые были представлены Совету по правам человека;

3. *подтверждает* важность полного и эффективного применения всех стандартов Организации Объединенных Наций в области прав человека при отправлении правосудия и предлагает государствам провести оценку своего национального законодательства и практики на предмет соответствия этим стандартам;

4. *предлагает* государствам использовать техническую помощь, оказываемую соответствующими структурами и программами Организации Объединенных Наций, в целях укрепления национального потенциала и инфраструктуры в области отправления правосудия;

²⁵ A/75/327.

²⁶ A/HRC/42/20.

5. *выражает обеспокоенность* по поводу того, что инвалиды могут подвергаться несоразмерно высокому риску незаконного и произвольного лишения свободы, и напоминает, что инвалиды не должны лишаться свободы незаконно или произвольно и что, если на основании какой-либо процедуры инвалиды лишаются свободы, им наравне с другими полагаются гарантии, согласующиеся с международным правом прав человека, включая обеспечение разумного приспособления;

6. *призывает* правительства предусматривать в своих усилиях по осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и в своих национальных планах развития эффективное отправление правосудия и обеспечение равного доступа к правосудию для всех в качестве составной части процесса развития в целях поощрения и защиты прав человека и выделять надлежащие ресурсы для обеспечения функционирования эффективной, справедливой, гуманной и подотчетной системы отправления правосудия, включая предоставление юридической помощи, и призывает международное сообщество положительно откликаться на просьбы об оказании финансовой и технической помощи для совершенствования и укрепления системы отправления правосудия;

7. *настоятельно призывает* государства создать условия, с учетом национальных приоритетов, для полного и равноправного участия женщин, в том числе в работе институтов управления и судебной системы, а также расширить их права и возможности и обеспечить им полный и равный доступ к правосудию;

8. *подчеркивает* особую необходимость укрепления национального потенциала в области отправления правосудия, в частности посредством реформирования судебной системы, полиции и пенитенциарной системы, а также системы ювенальной юстиции и посредством поощрения независимости, доступности, подотчетности и транспарентности судебных органов, в целях создания и сохранения стабильных обществ и законности в постконфликтных ситуациях и особо отмечает роль Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека в поддержке создания и функционирования в постконфликтных ситуациях механизмов отправления правосудия в переходный период;

9. *подтверждает*, что никто не может быть незаконно или произвольно лишен свободы, и отмечает, что во всех случаях лишения свободы должны соблюдаться соответствующие принципы необходимости и соразмерности;

10. *призывает* государства применять принцип индивидуальной уголовной ответственности и воздерживаться от заключения под стражу лиц на основании лишь их семейных связей с предполагаемым нарушителем;

11. *призывает также* государства, в соответствии с их международными обязанностями и обязательствами, обеспечивать, чтобы все лица, подвергающиеся лишению свободы посредством ареста или задержания, имели незамедлительный доступ к компетентному суду, наделенному полномочиями определять законность задержания и принимать решение об освобождении, если будет установлено, что задержание или заключение незаконно, и незамедлительный доступ к адвокату, что может включать доступ к программам юридической помощи;

12. *призывает* все государства рассмотреть вопрос о создании, поддержании или укреплении независимых национальных механизмов, уполномоченных осуществлять мониторинг всех мест содержания под стражей, в том числе путем организации незапланированных инспекций, и проводить без свидетелей

частные беседы со всеми лицами, лишенными свободы, в том числе в соответствии с Минимальными стандартными правилами Организации Объединенных Наций в отношении обращения с заключенными (Правила Нельсона Манделы);

13. *призывает* государства обеспечить функционирование надлежащей системы управления архивными материалами и данными о заключенных, позволяющей располагать информацией о числе лиц, лишенных свободы, продолжительности их содержания под стражей, правонарушениях или основаниях для содержания под стражей и изменениях в контингенте заключенных, и рекомендует государствам собирать другие обновленные, всеобъемлющие и дезагрегированные данные, позволяющие выявлять и предотвращать дискриминацию в системе отправления правосудия и чрезмерное применение практики лишения свободы;

14. *подтверждает*, что государства должны обеспечивать, чтобы все принимаемые меры по борьбе с терроризмом, в том числе в области отправления правосудия, согласовывались с их обязательствами по международному праву, в частности международными нормами в области прав человека, беженского и гуманитарного права;

15. *напоминает* об абсолютном запрете пыток по международному праву и призывает государства уделять внимание вопросу о недопустимости наличия в период содержания под стражей условий, видов обращения и наказания лиц, лишенных свободы, которые равнозначны жестокому, бесчеловечному или унижающему достоинство обращению или наказанию;

16. *призывает* государства, в соответствии с их международными обязанностями и обязательствами, оперативно, эффективно и беспристрастно расследовать все предполагаемые нарушения прав человека лиц, лишенных свободы, в частности случаи, связанные с гибелью, пытками и жестоким, бесчеловечным или унижающим достоинство обращением или наказанием, предоставлять жертвам эффективные средства правовой защиты и обеспечивать, чтобы администрация мест содержания под стражей оказывала всяческое содействие следственным органам и сохраняла все доказательства;

17. *призывает также* государства обеспечивать эффективный доступ к правосудию лицам с инвалидностью в ходе расследования совершенных в их отношении нарушений и ущемлений прав человека и в ходе судебного преследования и привлечения к ответственности лиц, виновных в этих деяниях, в том числе путем предоставления инвалидам наравне с другими эффективных средств правовой защиты, принимая во внимание особые обстоятельства лиц с инвалидностью, а также путем проведения системных преобразований, правовой и политической реформ и мероприятий по наращиванию потенциала там, где это необходимо, в целях недопущения новых нарушений;

18. *настоятельно призывает* государства стремиться сокращать, соответственно обстоятельствам, срок содержания под стражей до суда, которое должно применяться лишь в качестве крайней меры и в течение кратчайшего, по возможности, периода времени, в частности путем принятия законодательных и административных мер и норм, касающихся предварительных условий, ограничений и продолжительности содержания под стражей до суда и альтернатив ему, а также путем принятия мер по осуществлению действующего законодательства и путем обеспечения доступа к механизмам правосудия и юридического консультирования и помощи, что может включать программы юридической помощи;

19. *рекомендует* государствам решать проблему переполненности мест содержания под стражей, принимая во внимание, среди прочих прав человека, воздействие COVID-19 на состояние здоровья лиц, лишенных свободы, путем принятия эффективных мер, в том числе посредством обеспечения наличия и более широкого применения альтернатив заключению под стражу до суда и вынесению приговоров, связанных с лишением свободы, в соответствии с Минимальными стандартными правилами Организации Объединенных Наций в отношении мер, не связанных с тюремным заключением (Токийские правила)²⁷, и Правилами Организации Объединенных Наций, касающимися обращения с женщинами-заключенными и мер наказания для женщин-правонарушителей, не связанных с лишением свободы (Бангкокские правила)²⁸, доступа к юридической помощи, механизмам предупреждения преступности, осуществления программ досрочного освобождения и реабилитации, а также повышения эффективности и укрепления потенциала системы уголовного правосудия и ее структур в соответствии с Принципами и руководящими положениями Организации Объединенных Наций, касающимися доступа к юридической помощи в системах уголовного правосудия²⁹;

20. *настоятельно призывает* государства принять все необходимые меры для предотвращения и ликвидации в законодательстве и практике дискриминации, которой при отправлении правосудия подвергаются находящиеся в уязвимом положении или маргинализованные лица и которая может привести также к чрезмерному применению к ним мер, связанных с лишением свободы, и к их чрезмерной представленности в уголовном судопроизводстве;

21. *настоятельно призывает также* государства уделять особое внимание условиям содержания под стражей и заключения находящихся в уязвимом положении или маргинализованных лиц и их особым потребностям;

22. *вновь рекомендует* государствам при разработке и применении соответствующего законодательства, процедур, политики и планов действий уделять должное внимание Бангкокским правилам и предлагает соответствующим мандатариям специальных процедур, Управлению Верховного комиссара, Управлению Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и всем другим соответствующим организациям принимать во внимание эти правила в своей деятельности;

23. *рекомендует* государствам пересмотреть правила назначения наказаний, которые могут служить одной из причин чрезмерного применения мер, связанных с лишением свободы, и переполненности мест содержания под стражей, в частности в контексте так называемой политики «полной нетерпимости», например положений об обязательном заключении под стражу до суда и минимальных обязательных сроках, особенно за малозначительные преступления и/или преступления, не связанные с применением насилия;

24. *признает*, что при обращении с любым ребенком и несовершеннолетним, предположительно преступившим закон, обвиняемым в нарушении закона или признанным виновным в нарушении закона, особенно лишенным свободы, а также с детьми, являющимися жертвами и свидетелями преступлений, следует уважать их права, достоинство и потребности согласно нормам международного права, принимая во внимание соответствующие международные стандарты защиты прав человека при отправлении правосудия и учитывая также возраст, гендерную принадлежность, социальные условия и потребности в развитии

²⁷ Резолюция 45/110, приложение.

²⁸ Резолюция 65/229, приложение.

²⁹ Резолюция 67/187, приложение.

таких детей, и призывает государства — участники Конвенции о правах ребенка и государства — участники Факультативных протоколов к Конвенции³⁰ строго соблюдать их принципы и соответствующие положения;

25. *вновь подчеркивает* важность Типовых стратегий и практических мер Организации Объединенных Наций по ликвидации насилия в отношении детей в рамках предупреждения преступности и уголовного правосудия³¹ и настоятельно призывает государства рассмотреть возможность их применения в соответствующих случаях при разработке, осуществлении, контроле за осуществлением и оценке законов, политики, программ, бюджетов и процедур, направленных на ликвидацию насилия в отношении детей в рамках предупреждения преступности и уголовного правосудия, и рекомендует государствам поддерживать программу, предложенную в этом отношении Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и Детским фондом Организации Объединенных Наций, и пользоваться ею;

26. *с удовлетворением принимает к сведению* глобальное исследование по вопросу о положении детей, лишенных свободы³², и руководящую роль Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о насилии в отношении детей в рамках последующей деятельности по итогам исследования в сотрудничестве с другими структурами в составе Межучрежденческой целевой группы Организации Объединенных Наций и группой неправительственных организаций, и в связи с этим рекомендует государствам-членам, учреждениям, фондам, программам и подразделениям Организации Объединенных Наций, а также другим заинтересованным сторонам рассмотреть результаты последующей деятельности и рекомендации глобального исследования;

27. *рекомендует* государствам, которые еще не включили проблематику детей в сферу своих общих усилий в области соблюдения законности, сделать это и разработать и проводить в жизнь всеобъемлющую и скоординированную политику в области правосудия в отношении несовершеннолетних, с тем чтобы предотвращать и устранять преступность среди несовершеннолетних и опасность и причины попадания детей в систему ювенальной юстиции и/или уголовного правосудия, а также поощрять, в частности, применение альтернативных мер, таких как несудебные средства и меры реституционного правосудия, и обеспечивать соблюдение принципа, состоящего в том, что лишение свободы детей следует применять только в качестве крайней меры и на максимально короткий допустимый срок, а также избегать, когда это возможно, заключения детей под стражу до суда;

28. *подчеркивает* важность включения стратегий реинтеграции бывших детей-правонарушителей в политику в области правосудия в отношении несовершеннолетних в соответствии с применимыми обязательствами по международному праву прав человека, в частности при помощи воспитательных программ с учетом гендерной проблематики и программ приобретения жизненных навыков, а также лечения химической зависимости и удовлетворения потребностей в плане охраны психического здоровья с оказанием соответствующих услуг, с тем чтобы они могли играть конструктивную роль в обществе;

29. *настоятельно призывает* государства принимать все необходимые и эффективные меры, и в том числе проводить в соответствующих случаях реформу правовой системы, с тем чтобы предотвращать все формы насилия в

³⁰ United Nations, *Treaty Series*, vols. 2171 and 2173, No. 27531; и резолюция 66/138, приложение.

³¹ Резолюция 69/194, приложение.

³² A/74/136.

отношении детей в системе отправления правосудия, включая неформальную систему правосудия, и реагировать на них в тех случаях, когда таковые имеют место;

30. *настоятельно призывает также* государства обеспечить, чтобы их законодательство и практика не предусматривали смертную казнь или пожизненное заключение без возможности выхода на свободу или телесные наказания в качестве меры наказания за преступления, совершенные лицами, не достигшими 18-летнего возраста, и призывает государства рассмотреть возможность отмены всех других видов пожизненного заключения за преступления, совершенные лицами, не достигшими 18-летнего возраста;

31. *рекомендует* государствам не устанавливать минимальный возраст уголовной ответственности на слишком низком уровне, а учитывать эмоциональную, духовную и интеллектуальную зрелость ребенка, и в этой связи отмечает рекомендацию Комитета по правам ребенка о повышении наиболее низкого минимального возраста уголовной ответственности по меньшей мере до 14 лет в качестве абсолютного минимума и дальнейшем повышении его до более высокого возрастного предела³³;

32. *рекомендует также* государствам собирать соответствующую информацию о детях в их системах уголовного правосудия, в том числе путем учета данных и проведения исследований, с тем чтобы улучшать отправление правосудия, памятуя о праве детей на неприкосновенность частной жизни, при полном соблюдении положений соответствующих международных документов по правам человека и с учетом применимых международных стандартов в области прав человека при отправлении правосудия;

33. *подчеркивает* важность более внимательного учета воздействия, которое оказывают на детей тюремное заключение или другие меры наказания их родителей, с интересом отмечая проведение Советом по правам человека соответствующих встреч и дискуссионных форумов и их материалы по этим вопросам³⁴;

34. *призывает* государства принять эффективные и надлежащие меры для устранения всех барьеров, препятствующих лицам с инвалидностью иметь эффективный доступ к правосудию на равной с другими основе и без дискриминации;

35. *рекомендует* государствам обеспечивать равный доступ инвалидов к правосудию и для этого предусматривать предоставление им доступной информации и средств связи, физическую доступность необходимых помещений, соответствующие гендерным особенностям и возрасту приспособления с учетом их пожеланий, а также юридических консультаций и, когда это применимо и при условии соблюдения законодательных критериев в отношении средств и существа, бесплатной и доступной юридической помощи, и прилагать усилия к тому, чтобы инвалиды могли реально и на равноправной основе участвовать на всех этапах судебного процесса;

36. *предлагает* государствам обеспечивать специализированную и междисциплинарную подготовку по правам человека, в том числе антирасистскую, антидискриминационную, поликультурную и учитывающую интересы инвалидов, гендерную проблематику и права ребенка, для всех судей, адвокатов, прокуроров, работников социальной сферы, сотрудников иммиграционных служб,

³³ См. [CRC/C/GC/24](#).

³⁴ [A/HRC/21/31](#) и [A/HRC/25/33](#).

исправительных учреждений и полиции и других соответствующих специалистов, включая персонал, работающий в международных миссиях на местах;

37. *предлагает также* государствам пользоваться техническими консультативными услугами и помощью, которые оказывают государствам, по их просьбе, соответствующие подразделения и программы Организации Объединенных Наций в целях укрепления национального потенциала и инфраструктуры в области отправления правосудия;

38. *предлагает* Управлению Верховного комиссара и Управлению Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности активизировать оказание государствам, по их просьбе, технического содействия в рамках своих соответствующих мандатов в целях повышения эффективности принимаемых государствами мер по наращиванию национального потенциала в области отправления правосудия, в частности в постконфликтных ситуациях, и в этой связи укреплять сотрудничество с соответствующими структурами Организации Объединенных Наций;

39. *подчеркивает* важность восстановления и укрепления структур отправления правосудия и уважения законности и прав человека, в том числе в постконфликтных ситуациях, в качестве решающего вклада в установление мира и справедливости и искоренение безнаказанности и в этой связи просит Генерального секретаря продолжать работу по упорядочению и повышению общесистемной координации и согласованности программ и мероприятий соответствующих подразделений системы Организации Объединенных Наций, в том числе через Координационно-консультативную группу по вопросам верховенства права под председательством первого заместителя Генерального секретаря, Группу по вопросам верховенства права в составе Канцелярии Генерального секретаря и глобальный координационный механизм по вопросам деятельности полиции, судебной системы и системы исправительных учреждений по обеспечению законности в постконфликтных и других кризисных ситуациях;

40. *предлагает* государствам в контексте механизма универсального периодического обзора и в своих докладах, представляемых согласно международным договорам по вопросам прав человека, рассмотреть вопрос о поощрении и защите прав человека при отправлении правосудия;

41. *предлагает также* государствам рассмотреть, при оценке прогресса, достигнутого в осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, причинно-следственную связь между чрезмерным применением мер, связанных с лишением свободы, в том числе к находящимся в уязвимом положении и маргинализированным лицам, и переполненностью тюрем в контексте обязательств в области недискриминации и защиты находящихся в уязвимом положении или маргинализированных лиц при отправлении правосудия;

42. *предлагает* соответствующим мандатариям специальных процедур Совета по правам человека, а также соответствующим договорным органам уделять особое внимание вопросам, касающимся эффективной защиты прав человека при отправлении правосудия, и предоставлять в этой связи, сообразно обстоятельствам, конкретные рекомендации, включая предложения о мерах по консультативному обслуживанию и технической помощи;

43. *предлагает* государствам рассмотреть возможность учета аспектов, касающихся прав человека при отправлении правосудия, на предстоящем четырнадцатом Конгрессе Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию, который должен состояться 7–12 марта 2021 года в Киото, Япония;

44. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее семьдесят седьмой сессии доклад о последних событиях, проблемах и передовой практике в области прав человека при отправлении правосудия, в том числе о положении женщин и девочек в контексте отправления правосудия, и о деятельности, осуществляемой системой Организации Объединенных Наций в целом;

45. *постановляет* продолжить рассмотрение вопроса о правах человека при отправлении правосудия на своей семьдесят седьмой сессии по пункту, озаглавленному «Поощрение и защита прав человека».
